Bundesbeschluss

über

die Aufnahme von Anleihen für die Bundesverwaltung

(Vom 2. Oktober 1951)

Die Bundesversammlung
der Schweizerischen Eidgenossenschaft,
gestützt auf Artikel 85, Ziffer 10, der Bundesverfassung,
nach Einsicht in eine Botschaft des Bundesrates vom 3. September 1951*),
beschliesst:

Art. 1

Der Bundesrat wird für die Legislaturperiode 1952 bis 1955 ermächtigt, Anleihen aufzunehmen:

- a. zur Konversion der zur Rückzahlung fälligen oder zur Rückzahlung gekündigten Anleihen, soweit sie nicht zurückbezahlt werden;
- b. zur Bestreitung von Ausgaben, die auf Gesetz oder auf Bundesbeschluss beruhen, soweit sie nicht durch Einnahmen des Bundes gedeckt werden können.

Art. 2

Dabei sind folgende Vorschriften zu beachten:

- a. Die Schweizerische Nationalbank ist, wenn die Aufnahme von Anleihen bevorsteht, über die Lage des Geldmarktes und über die Anleihebedingungen zu befragen. Sie ist sodann zur Mitwirkung bei den Unterhandlungen heranzuziehen, oder unter Vorbehalt der Genehmigung durch den Bundesrat mit der Führung der Unterhandlungen zu beauftragen.
- b. Die Anleihebedingungen sind der Kapitalmarktlage zur Zeit des Vertragsabschlusses anzupassen. Die Anleihen sind in Form von Obligationen, Kassascheinen und Schuldbuchverpflichtungen der Eidgenossenschaft oder in einer andern geeignet erscheinenden Form zu geben.

Art. 3

Der Bundesrat kann das Finanz- und Zolldepartement zur Geldaufnahme in Form von Reskriptionen, die von der Schweizerischen Nationalbank begeben werden, ermächtigen.

Art. 4

Dieser Beschluss tritt, als nicht allgemein verbindlicher Natur, sofort in Kraft.

*) BBl 1951, III, 1.

Also beschlossen vom Nationalrat,
Bern, den 19. September 1951.

Der Präsident: **Aleardo Pini**
Der Protokollführer: **Leimgruber**

Also beschlossen vom Ständerat,
Bern, den 2. Oktober 1951.

Der Vizepräsident: **B. Bossi**
Der Protokollführer: **Ch. Oser**

Der Schweizerische Bundesrat beschliesst:
Veröffentlichung des vorstehenden Bundesbeschlusses im Bundesblatt.
Bern, den 2. Oktober 1951.

Im Auftrag des Schweizerischen Bundesrates,
Der Bundeskanzler:
Leimgruber

Bundesbeschluss über die Aufnahme von Anleihen für die Bundesverwaltung (Vom 2. Oktober 1951)

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1951
Année	
Anno	
Band	3
Volume	
Volume	
Heft	41
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	12.10.1951
Date	
Data	
Seite	202-203
Page	
Pagina	
Ref. No	10 037 602

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.